WF9704N7(W/V/C/S/R) WF9522N7(W/V/C/S/R)
WF9702N7(W/V/C/S/R) WF9520N7(W/V/C/S/R)
WF9700N7(W/V/C/S/R) WF9528N7(W/V/C/S/R)
WF9708N7(W/V/C/S/R) WF9452N7(W/V/C/S/R)
WF9604N7(W/V/C/S/R) WF9450N7(W/V/C/S/R)
WF9602N7(W/V/C/S/R) WF9458N7(W/V/C/S/R)
WF9600N7(W/V/C/S/R) WF9350N7(W/V/C/S/R)
WF9608N7(W/V/C/S/R) WF9358N7(W/V/C/S/R)

Pralka automatyczna

instrukcja obsługi

wyobraź sobie możliwości

Dziękujemy za zakup produktu firmy Samsung.
Aby otrzymać kompletną pomoc serwisową, należy zarejestrować produkt na stronie internetowej

www.samsung.com/register

CE

SAMSUNG

WF9350N7-02418H_PL.indd 1 2009-3-28 12:21:25

funkcje

- **Blokada**
  Dzięki funkcji blokady ciekawskie dzieci nie będą wkładały rączek do pralki. Zabezpieczenie to zapewnia, że dzieci nie będą bawiły się pralką. Ostrzega ono też, gdy pralka zostanie włączona.

- **Easy Iron (Łatwe prasowanie)**
  Prasowanie zajmie mniej czasu dzięki funkcji Carefreewash, która delikatnie czyści miękkie i delikatne tkaniny oraz łatwe do prania i prasowania materiały. Opracowana dzięki rozpoznawalnym na całym świecie cyfrowym procesom technologicznym firmy Samsung, funkcja Łatwe prasowanie to wyspecjalizowany program, który zmniejsza ilość zagnieceń na delikatnych ubraniach. Pozwala to zaoszczędzić czas, który poświęcony zostałby na prasowanie.

- **Opóźniony start**
  Funkcja ta umożliwia opóźnienie włączenia pralki o określoną ilość czasu, do 24 godzin.

- **Pranie ręczne**
  Ubrania, które mogą łatwo zostać uszkodzone (na przykład lniane lub jedwabne), można prać tak, jakby były prane ręcznie.

- **Szybkie pranie**
  Nie ma czasu do stracenia! Pranie, które trwa mniej niż 30 minut, pozwoli Ci zdążyć wszędzie na czas. 29-minutowy program szybkiego prania to świetne rozwiązanie dla osób żyjących na wysokich obrotach Teraz możesz wyprać swoje ulubione ubrania już w 29 minut!

WF9350N7-02418H_PL.indd 2 2009-3-28 12:21:26

zasady bezpieczeństwa

W instrukcji umieszczono ostrzeżenia i przestrogi.
Ostrzeżenia, przestrogi i ważne instrukcje dotyczące bezpieczeństwa umieszczone w tej instrukcji nie obejmują wszystkich warunków i sytuacji, z którymi może zetknąć się użytkownik.
Podczas instalacji, konserwacji i obsługi pralki należy zachować szczególną ostrożność i zdrowy rozsądek. Firma Samsung nie odpowiada za uszkodzenia powstałe wskutek niewłaściwego korzystania z urządzenia.

WAŻNE SYMBOLE OSTRZEGAWCZE

Znaczenie symboli używanych się w tej instrukcji obsługi:

⚠ **OSTRZEŻENIE**	Zagrożenia lub niebezpieczne czynności, które mogą prowadzić do **poważnego kalectwa lub śmierci**.
⚠ **PRZESTROGA**	Zagrożenia lub niebezpieczne czynności, które mogą prowadzić do **drobnych obrażeń lub uszkodzenia mienia**.
⚠ **PRZESTROGA**	Aby zmniejszyć ryzyko pożaru, eksplozji, porażenia prądem i innych urazów, w trakcie korzystania z pralki należy postępować zgodnie z następującymi podstawowymi zasadami bezpieczeństwa:

PRZED ROZPOCZĘCIEM KORZYSTANIA Z URZĄDZENIA

⚠ PRZESTROGA Opakowanie może być niebezpieczne dla dzieci; wszystkie materiały z opakowania (plastikowe worki, styropian itp.) umieść w miejscu niedostępnym dla dzieci.

Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku domowego.

Podłączenie wody i zasilania powinno zostać wykonane przez wykwalifikowanego pracownika serwisu zgodnie z zaleceniami producenta (patrz „Montaż pralki”) oraz lokalnymi przepisami bezpieczeństwa.

Wszystkie części opakowania i śruby transportowe muszą zostać usunięte przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia. Niezastosowanie się to tego zalecenia może spowodować poważne uszkodzenie pralki. Patrz „Usuwanie śrub transportowych”.

Przed pierwszym praniem należy wykonać pełen program przy pustej pralce. Patrz „Pierwsze pranie”.

INSTRUKCJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

⚠ OSTRZEŻENIE Przed czyszczeniem lub przeprowadzaniem czynności konserwacyjnych wyjmij wtyczkę urządzenia z gniazdka elektrycznego lub wyłącz pralkę za pomocą włącznika ⏻ (Wł/Wył).

Opróżnij kieszenie ubrań przeznaczonych do prania.
Twarde lub ostre przedmioty, takie jak monety, agrafki, gwoździe, śruby lub kamienie mogą spowodować poważne uszkodzenie urządzenia.

Zawsze po zakończeniu korzystania z urządzenia wyjmij wtyczkę z gniazdka elektrycznego i zamknij dopływ wody.

Przed otwarciem drzwiczek pralki sprawdź, czy woda została odprowadzona z urządzenia. Nie otwieraj drzwiczek, jeśli w środku nadal znajduje się woda.

WF9350N7-02418H_PL.indd 3 2009-3-28 12:21:26

zasady bezpieczeństwa

Może się zdarzyć, że zwierzęta domowe lub małe dzieci wejdą do pralki. Sprawdzaj urządzenie przed każdym użyciem.

Szklane drzwiczki nagrzewają się podczas prania do bardzo wysokiej temperatury. Pilnuj, aby dzieci nie przebywały w pobliżu włączonej pralki.

Nie próbuj samodzielnie naprawiać urządzenia. Naprawianie urządzenia przez niewykwalifikowane osoby może spowodować obrażenia ciała i/lub konieczność wykonania poważniejszych napraw.

Ze względów bezpieczeństwa uszkodzona wtyczka lub przewód zasilający muszą zostać wymienione przez producenta w autoryzowanym serwisie lub przez odpowiednio do tego wykwalifikowaną osobę.

Wszelkie naprawy urządzenia powinny być wykonywane w autoryzowanym serwisie, z użyciem wyłącznie oryginalnych części zamiennych.

Osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej, bądź o niedostatecznym doświadczeniu i wiedzy (np. dzieci) nie powinny korzystać z urządzenia bez nadzoru lub przeszkolenia w zakresie obsługi przez inną osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo.

Nie wolno dopuścić, by dzieci bawiły się urządzeniem.

Urządzenie musi być podłączone do sieci zasilającej przystosowanej do określonego poboru mocy.

Pralkę należy ustawić w pobliżu łatwo dostępnego gniazdka.

Do prania należy używać wyłącznie czystej bieżącej wody.
- W przeciwnym razie może dojść do uszkodzenia uszczelnienia, co z kolei może spowodować awarię lub wyciek wody.

Bęben pralki jest wykonany z nierdzewnego materiału. Jeśli jednak w jego wnętrzu przez dłuższy czas będzie pozostawał metalowy przedmiot, np. spinka do włosów, bęben może zardzewieć.
- W bębnie nie należy również przez dłuższy czas pozostawiać wody oraz wybielaczy zawierających chlor.
- Nie należy regularnie stosować ani pozostawiać na dłuższy czas w bębnie zażelazionej wody.
- Jeśli na powierzchni bębna pojawi się rdza, użyj środka czyszczącego (o neutralnym odczynie) i wytrzyj bęben gąbką lub miękką szmatką. (Pod żadnym pozorem nie używaj metalowej szczotki).

Pralki, w których otwory wentylacyjne znajdują się w podstawie, należy ustawiać tak, aby dywan nie blokował otworów.

Podłączyć urządzenie za pomocą nowych przyłączy. Nie należy używać starych przyłączy.

Instrukcje dotyczące znaku WEEE

To oznaczenie na urządzeniu lub w instrukcji informuje, że nie należy wyrzucać zużytego urządzenia wraz z innymi odpadami gospodarstwa domowego. Aby nie dopuścić do ewentualnego zanieczyszczenia środowiska naturalnego i związanych z tym zagrożeń, należy oddać produkt do punktu recyklingu, co pozwoli na ponowne wykorzystanie materiałów, z których został wyprodukowany.

Prywatni użytkownicy powinni skontaktować się ze sprzedawcą urządzenia lub z odpowiednim urzędem, aby uzyskać informacje, gdzie należy przekazać urządzenie, aby zostało zutylizowane w sposób bezpieczny dla środowiska naturalnego.

Firmy powinny skontaktować się z dostawcą i sprawdzić warunki umowy zakupu. Urządzenie nie powinno być składowane razem z innymi odpadami.

WF9350N7-02418H_PL.indd 4 2009-3-28 12:21:26

spis treści

MONTAŻ PRALKI 6

6 Rozpakowywanie pralki
6 Widok ogólny pralki
6 Wybór miejsca montażu
7 Regulacja nóżek poziomujących
7 Usuwanie śrub transportowych
8 Podłączanie węża doprowadzającego wodę
9 Podłączanie węża doprowadzającego wodę (opcja)
10 Usytuowanie węża odprowadzającego wodę

PRANIE 11

11 Pierwsze pranie
11 Umieszczanie detergentu w pralce
12 Wygląd panelu sterowania
14 Pranie ubrań z użyciem funkcji „Fuzzy Logic”
15 Ręczne ustawianie parametrów prania
15 Korzystanie z funkcji opóźnionego startu
16 Wskazówki i porady dotyczące prania

KONSERWACJA PRALKI 17

17 Awaryjne odprowadzanie wody z pralki
17 Naprawa zamarzniętej pralki
17 Czyszczenie obudowy pralki
18 Czyszczenie dozownika i wnęki dozownika detergentów
18 Czyszczenie filtra zanieczyszczeń
19 Czyszczenie filtra sitkowego w wężu

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW 20

20 Problemy i rozwiązania
21 Interpretacja komunikatów o błędzie

TABELA PROGRAMÓW 22

22 Tabela programów

DODATEK 24

24 Tabela konserwacji tkanin
24 Ostrzeżenia dotyczące energii elektrycznej
24 Ochrona środowiska
25 Deklaracja zgodności
25 Dane techniczne

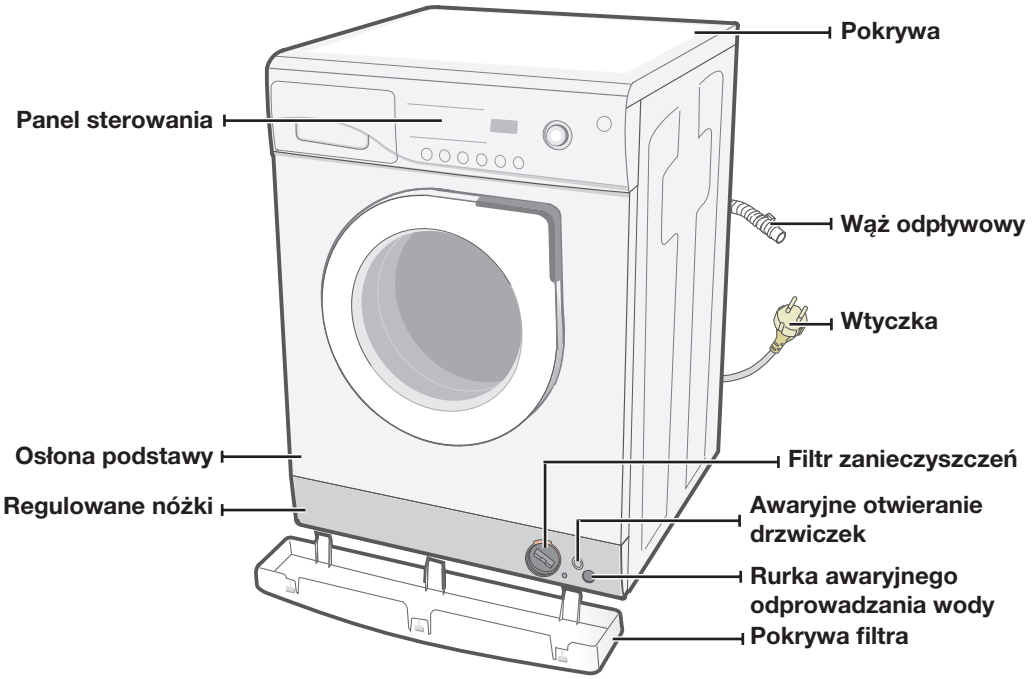
WF9350N7-02418H_PL.indd 5 2009-3-28 12:21:26

montaż pralki

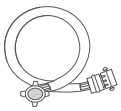
ROZPAKOWYWANIE PRALKI

Rozpakuj pralkę i sprawdź, czy podczas transportu nie doszło do jej uszkodzenia. Sprawdź również, czy w opakowaniu znajdują się wszystkie przedmioty pokazane na poniższym rysunku. W przypadku uszkodzenia urządzenia lub braku jakiegokolwiek z elementów skontaktuj się niezwłocznie ze sprzedawcą.

WIDOK OGÓLNY PRALKI

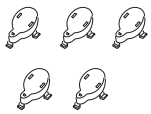


Klucz



Wąż doprowadzający wodę

Prowadnica węża



Zaślepki na otwory po śrubach

WYBÓR MIEJSCA MONTAŻU

Pralka powinna zostać zamontowana w miejscu spełniającym następujące warunki:

- twarda, równa powierzchnia (jeśli powierzchnia nie jest równa, patrz „Regulacja nóżek poziomujących" poniżej);
- brak bezpośredniego nasłonecznienia;
- odpowiednia wentylacja;
- Temperatura otoczenia nie może spaść poniżej 0 °C
- Odpowiednia odległość od źródeł ciepła, takich jak grzejniki czy piece

Należy sprawdzić, czy pralka nie została ustawiona na przewodzie zasilającym.

W przypadku ustawiania pralki na dywanie lub wykładzinie należy zapewnić drożność otworów wentylacyjnych.

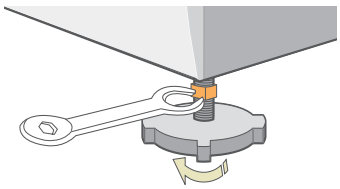
WF9350N7-02418H_PL.indd 6 2009-3-28 12:21:27

REGULACJA NÓŻEK POZIOMUJĄCYCH

Jeśli podłoga jest nierówna, należy dostosować wysokość nóżek (nie należy wsuwać kawałków drewna lub innych przedmiotów pod nóżki pralki).

1. Poluzuj ręką śrubę nóżki i ustaw ją na odpowiedniej wysokości.
2. Dokręć nakrętkę blokującą za pomocą klucza.

Jeśli drukarka będzie stała na nierównej lub niestabilnej powierzchni, będzie hałasować lub wibrować. (Dozwolona nierówność powierzchni wynosi jedynie 1 stopień).

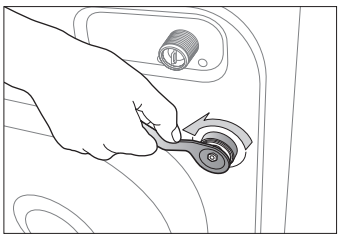


poluzować

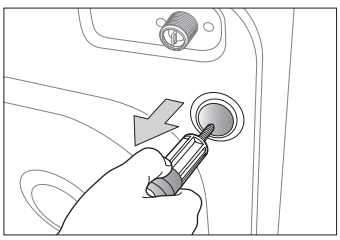
USUWANIE ŚRUB TRANSPORTOWYCH

Przed instalacją pralki należy usunąć pięć śrub transportowych znajdujących się z tyłu urządzenia.

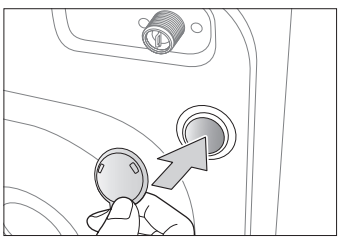
1. Odkręć wszystkie śruby załączonym kluczem.



2. Przytrzymaj śrubę przy pomocy klucza nastawnego i wyjmij przez szeroką część otworu. Powtórz powyższe czynności w przypadku każdej śruby.



3. Na otwory nałóż dostarczone plastikowe zaślepki.



4. Zachowaj śruby transportowe w bezpiecznym miejscu na wypadek, gdyby w przyszłości zaistniała potrzeba przenoszenia pralki.

OSTRZEŻENIE Opakowanie może być niebezpieczne dla dzieci; wszystkie materiały z opakowania (plastikowe worki, styropian itp.) należy umieścić w miejscu niedostępnym dla dzieci.

WF9350N7-02418H_PL.indd 7 2009-3-28 12:21:29

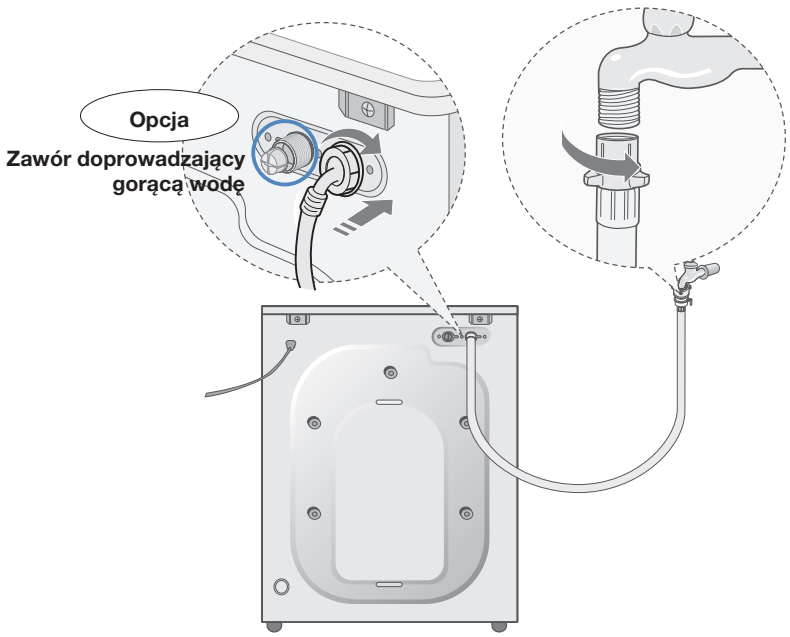
montaż pralki

PODŁĄCZANIE WĘŻA DOPROWADZAJĄCEGO WODĘ

Jeden koniec węża doprowadzającego wodę musi być podłączony do pralki, a drugi do kranu. Nie należy rozciągać węża doprowadzającego wodę. Jeśli wąż jest zbyt krótki, należy wymienić wąż na dłuższy, wysokociśnieniowy.

Aby podłączyć wąż doprowadzający wodę, należy wykonać następujące czynności:

1. Podłącz ramię mocujące w kształcie litery L podtrzymujące wąż doprowadzający zimną wodę z tyłu pralki. Dokręć ręcznie.
2. Podłącz drugi koniec węża doprowadzającego wodę do kranu z zimną wodą i dokręć go ręcznie. Jeśli to konieczne, możesz zmienić położenie węża od strony pralki przez poluzowanie mocowania, przekręcenie węża i ponowne dokręcenie mocowania.



Opcja:

1. Podłącz czerwone ramię mocujące wąż doprowadzający ciepłą wodę kształcie litery L do czerwonego zaworu pobierającego ciepłą wodę z tyłu pralki. Dokręć ręcznie.
2. Podłącz drugi koniec węża doprowadzającego ciepłą wodę do kranu z ciepłą wodą i dokręć go ręcznie.
3. Użyj części w kształcie litery Y, jeśli chcesz używać jedynie zimnej wody.

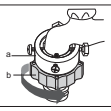
WF9350N7-02418H_PL.indd 8 2009-3-28 12:21:29

PODŁĄCZANIE WĘŻA DOPROWADZAJĄCEGO WODĘ (OPCJA)

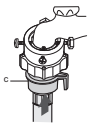
1. Zdejmij złączkę z węża doprowadzającego wodę.

2. Najpierw, używając śrubokręta krzyżakowego, poluzuj cztery śruby na złączce. Następnie dokręć część (b) złączki w kierunku wskazanym przez strzałkę do uzyskania odstępu 5 mm.

3. Połącz złączkę z kranem, mocno dokręcając śruby. Następnie obróć część (b) w kierunku wskazanym przez strzałkę i połącz ze sobą części (a) i (b).



4. Podłącz wąż doprowadzający wodę do złączki: Ściągnij część (c) z węża doprowadzającego wodę.
Po ściągnięciu części (c) wąż automatycznie połączy się ze złączką, wydając odgłos kliknięcia.



5. Podłącz drugi koniec węża doprowadzającego wodę do wlotowego zaworu wody z tyłu pralki. Całkowicie dokręć wąż w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara.

Jeśli po podłączeniu z węża wycieka woda, powtórz powyższe czynności. Do doprowadzenia wody użyj najbardziej popularnego typu kranu. Jeśli końcówka kranu jest kwadratowa lub zbyt duża, przed założeniem złączki na kran zdejmij pierścień dystansujący.

WF9350N7-02418H_PL.indd 9 2009-3-28 12:21:31

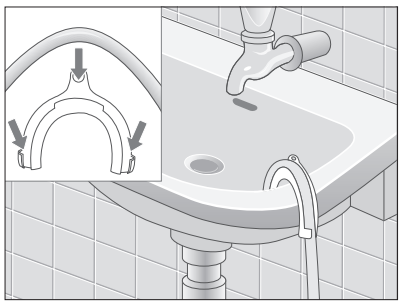
montaż pralki

USYTUOWANIE WĘŻA ODPROWADZAJĄCEGO WODĘ

Koniec węża odprowadzającego wodę może być umieszczony w trzech miejscach:

Nad krawędzią zlewu

Wąż odprowadzający wodę musi być umieszczony na wysokości pomiędzy 60 a 90 cm. Aby końcówka węża była zgięta, należy użyć dostarczonej plastikowej prowadnicy. Aby wąż odprowadzający nie ruszał się, przymocuj prowadnicę węża za pomocą haczyka do ściany lub za pomocą sznurka do kranu.



W odgałęzieniu rury odprowadzającej wodę ze zlewu

Odgałęzienie rury odprowadzającej musi znajdować się powyżej syfonu, aby koniec węża znajdował się co najmniej 60 cm nad podłogą.

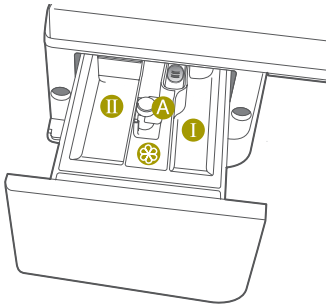
W rurze odprowadzającej

Firma Samsung zaleca użycie pionowej rury o długości 65 cm; rura nie może być krótsza niż 60 cm ani dłuższa niż 90 cm.

WF9350N7-02418H_PL.indd 10 2009-3-28 12:21:31

PIERWSZE PRANIE

Przed pierwszym praniem należy wykonać pełen program przy pustej pralce.



W tym celu:

1. Naciśnij włącznik ⏻ (Wł/Wył).
2. Wlej niewielką ilość detergentu do przegródki Ⅱ dozownika detergentów.
3. Odkręć kran doprowadzający wodę do pralki.
4. Naciskaj przycisk wyboru **Temperatura**, aż zostanie wyświetlona temperatura 40 C.
5. Naciśnij przycisk Start/Pauza.

- Spowoduje to usunięcie wody pozostałej w pralce po teście fabrycznym.

Dozownik Ⅰ: Detergent do prania wstępnego lub krochmalenia.

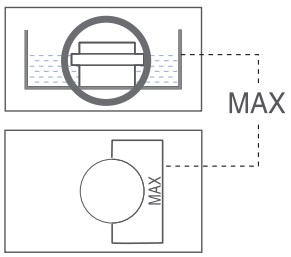
Dozownik Ⅱ: Detergent do prania zasadniczego, środek zmiękczający wodę, środek do namaczania, wybielacz i środek do usuwania plam.

Dozownik ❀: Dodatki, np. środek do zmiękczania tkanin lub usztywniacz (krochmal) (nie zapełniać ponad dolną krawędź wkładki „A")

UMIESZCZANIE DETERGENTU W PRALCE

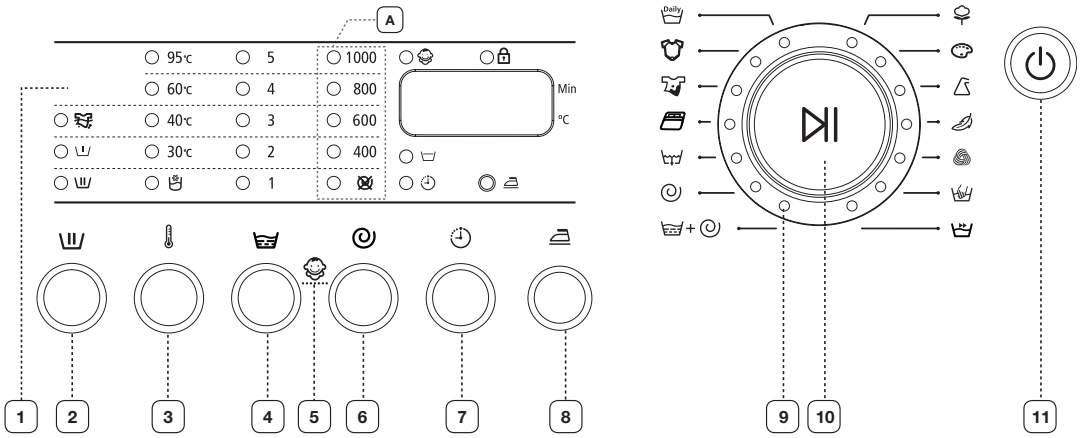
1. Wysuń dozownik detergentów.
2. Dodaj detergent do przegródki Ⅱ.
3. Dodaj płynu zmiękczającego do przegródki ❀ (opcjonalnie).
4. Dodaj środka do prania wstępnego do przegródki Ⅰ (opcjonalnie).

PRZESTROGA Skoncentrowane lub gęste środki do zmiękczania tkanin muszą przed wlaniem do dozownika zostać rozcieńczone niewielką ilością wody (stanowi to ochronę przed zatkaniem dozownika i przelaniem się wody).



WF9350N7-02418H_PL.indd 11 2009-3-28 12:21:32

WYGLĄD PANELU STEROWANIA



※ Ta instrukcja zawiera informacje ogólne. Mogą występować różnice pomiędzy systemem panelu opisanego modelu, a systemem zakupionego urządzenia. Informacje na temat opcji (A) poszczególnych modeli można znaleźć w punkcie 6 poniżej.

1 **Cyfrowy wyświetlacz graficzny**	Wyświetla czas pozostały do zakończenia prania, wszystkie informacje dotyczące prania i komunikaty o błędach.
2 **Przycisk wyboru Prania(|||/)**	Przycisk ten umożliwia wybór programu prania spośród następujących programów: Pranie codzienne(), Bawełna dziecięca(), Mocno zabrudzone(), Bielizna pościelowa(), Bawełna(), Kolorowe(), Syntetyki(), Delikatne().
3 **Przycisk wyboru Temperatury()**	Należy wielokrotnie nacisnąć ten przycisk, aby wybrać jedno z dostępnych ustawień temperatury (zimna woda(), 30 ˚C, 40 ˚C, 60 ˚C i 95 ˚C).
4 **Przycisk wyboru programu Płukania()**	Naciśnij przycisk **Płukanie()**, aby dodać cykl płukania. Można wykonać maksymalnie pięć cykli płukania.
5 **Przycisk wyboru Blokady Rodzicielskiej()**	TBlokada ta uniemożliwia dzieciom manipulowanie przy panelu sterowania. Naciśnij i przytrzymaj przycisk „**Płukanie()**” i „**Wirowanie()**” przez 2-3 sekundy. Blokadę można włączyć tylko wtedy, gdy pralka jest włączona. Włączenie tej funkcji powoduje całkowite zablokowanie wszystkich przycisków. Dostępny jest jedynie przycisk **ZASILANIE()**. Kontrolka blokady zapala się. Aby wyłączyć blokadę: Naciśnij i przytrzymaj przycisk ”**Płukanie()**” i „**Wirowanie()”** ponownie przez 2-3 sekundy. Funkcja blokady zostanie wyłączona, co jest sygnalizowane wyłączeniem kontrolki. Jeśli podczas pracy pralki nie działa żaden przycisk, należy sprawdzić, czy nie została włączona funkcja **Blokady Rodzicielska()**.

WF9350N7-02418H_PL.indd 12 2009-3-28 12:21:36

6 Przycisk wyboru szybkości Wirowania(◎)	Sekwencyjne naciskanie tego przycisku umożliwia wybranie jednego z dostępnych ustawień prędkości obrotów. WF9704N7/WF9604N7 — Zatrzymanie wody, ⊠, 400, 800, 1200, 1400 obr./min WF9702N7/WF9602N7 WF9522N7/WF9452N7 — Zatrzymanie wody, ⊠, 400, 800, 1000, 1200 obr./min WF9700N7/WF9600N7 WF9520N7/WF9450N7/WF9350N7 — Zatrzymanie wody, ⊠, 400, 600, 800, 1000 obr./min WF9708N7/WF9608N7 WF9528N7/WF9458N7/WF9358N7 — Zatrzymanie wody, ⊠, 400, 600, 800, 800+ obr./min **Bez wirowania ⊠:** Po ostatnim odprowadzeniu wody pranie pozostaje w bębnie bez odwirowania. **Zatrzymanie wody ⎵/:** Pranie pozostaje zamoczone w wodzie po ostatnim płukaniu. Przed wyjęciem prania należy uruchomić program „**Odprowadzenie wody(⎵/)**" lub „**Wirowanie(◎)".**
7 Przycisk wyboru Opóźnionego Startu(◷)	Należy wielokrotnie nacisnąć ten przycisk, aby wybrać jedną z opcji opóźnionego startu (od 3 do 24 godzin w odstępach co godzinę). Wyświetlony czas oznacza godzinę zakończenia programu prania.
8 Przycisk wyboru Łatwego Prasowania(▱)	Program Łatwe Prasowanie ułatwia prasowanie wypranych ubrań. (Bawełna(), Kolorowe(), Szybkie pranie(), Bawełna dziecięca(), Mocno zabrudzone())
9 Pokrętło wyboru programu	Pokrętło służy do wyboru jednego spośród 14 dostępnych programów prania: Bawełna(), Kolorowe(), Syntetyki(), Delikatne(), Wełna(), Pranie ręczne(), Szybkie pranie(), Płukanie i Wirowanie(+◎), Wirowanie(◎), Odprowadzenie wody(⎵/), Pranie codzienne(), Bawełna dziecięca(), Mocno zabrudzone(), Bielizna pościelowa ()
10 Przycisk wyboru Start/Pauza(⏯)	Umożliwia wstrzymanie lub ponowne rozpoczęcie programu.
11 Przycisk Zasilania(⏻)	NNaciśnięcie powoduje włączenie pralki; ponowne naciśnięcie powoduje jej wyłączenie. Pralka wyłączy się automatycznie, jeżeli przez 10 minut nie zostanie naciśnięty żaden przycisk.

WF9350N7-02418H_PL.indd 13 2009-3-28 12:21:40

PRANIE UBRAŃ Z UŻYCIEM FUNKCJI „FUZZY LOGIC”

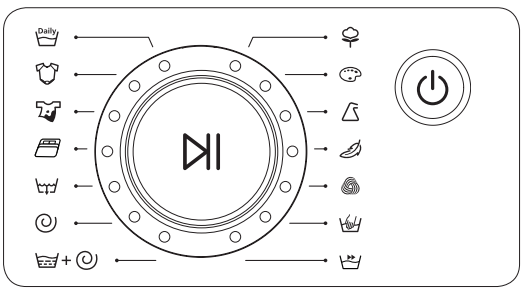
Pranie w tej pralce jest proste dzięki automatycznemu systemowi sterowania „Fuzzy Logic” firmy Samsung. Po wybraniu programu prania urządzenie samo ustawi właściwą temperaturę, czas i szybkość prania.

Aby zrobić pranie, wykorzystując programy „Fuzzy Logic”:

1. Odkręć kran doprowadzający wodę do pralki.
2. Naciśnij włącznik (Wł/Wył ⏻).
3. Naciśnij przycisk **Łatwe prasowanie(⏥)** i otwórz drzwiczki.
4. Włóż pranie, sztuka po sztuce, nie przeładowując bębna.
5. Zamknij drzwiczki.
6. Dodaj detergentu, środka zmiękczającego i środka do prania wstępnego (jeśli jest to konieczne) do odpowiednich przegródek dozownika detergentów.

Funkcja prania wstępnego jest dostępna tylko z programami Pranie codzienne(Daily), Bawełna dziecięca(), Mocno zabrudzone(), Bielizna pościelowa(), Bawełna(), Kolorowe(), Syntetyki() i Delikatne(). Jest ona konieczna tylko w przypadku silnego zabrudzenia tkaniny.

7. Obróć pokrętło wyboru programu, aby wybrać program odpowiadający rodzajowi pranych ubrań Bawełna(), Kolorowe(), Syntetyki(), Delikatne(), Wełna(), Pranie ręczne(), Szybkie pranie(), Płukanie i Wirowanie(+), Wirowanie(), Odprowadzenie wody(), Pranie codzienne(Daily), Bawełna dziecięca(), Mocno zabrudzone(), Bielizna pościelowa (). Na panelu sterowania zaświecą się kontrolki.



8. W tym momencie, naciskając odpowiednie przyciski, można ustawić temperaturę prania, czasy płukania, szybkość wirowania i czas opóźnionego startu.
9. Naciśnij przycisk **Start/Pauza(⏯)** na pokrętle wyboru programu, aby rozpocząć pranie. Włączy się wskaźnik przebiegu programu i na wyświetlaczu pojawi się czas pozostały do końca prania.

Po zakończeniu prania:

Po zakończeniu całego cyklu prania pralka wyłączy się automatycznie.

1. Naciśnij przycisk **Łatwe prasowanie(⏥)** i otwórz drzwiczki.

Nie można otworzyć drzwiczek, jeżeli zasilanie jest wyłączone.

2. Wyjmij pranie.

WF9350N7-02418H_PL.indd 14 2009-3-28 12:21:41

RĘCZNE USTAWIANIE PARAMETRÓW PRANIA

Można ręcznie ustawić parametry prania, nie korzystając z funkcji „Fuzzy Logic”.

W tym celu:

1. Odkręć kran doprowadzający wodę do pralki.
2. Naciśnij włącznik (Wł/Wył ⏻) na pralce.
3. Naciśnij przycisk **Łatwe prasowanie(**) i otwórz drzwiczki.
4. Włóż pranie, sztuka po sztuce, nie przeładowując bębna.
5. Zamknij drzwiczki.
6. Dodaj detergentu i, jeśli to konieczne, środka do zmiękczania oraz detergentu do prania wstępnego do odpowiednich przegródek.
7. Naciśnij przycisk **Temperatura(**), aby ustawić temperaturę. (zimna woda (), 30˚C, 40˚C, 60˚C, 95˚C)
8. Naciśnij przycisk **Płukanie(**), aby wybrać ilość cykli płukania.
   Można wykonać maksymalnie pięć cykli płukania. Czas prania odpowiednio się wydłuży.
9. Naciśnij przycisk **Wirowanie (**), aby wybrać prędkość wirowania. (⊗ : Bez wirowania)

   Program zatrzymania płukania pozwala na wyjęcie z pralki ociekającego wodą prania.
10. Należy wielokrotnie nacisnąć ten przycisk, aby wybrać jedną z opcji opóźnionego startu (od 3 do 24 godzin w odstępach co godzinę). Wyświetlony czas oznacza godzinę zakończenia programu prania.
11. Naciśnij przycisk **Start/Pauza**, aby rozpocząć pranie.

KORZYSTANIE Z FUNKCJI OPÓŹNIONEGO STARTU

Istnieje możliwość ustawienia pralki na uruchomienie prania z opóźnieniem od 3 do 24 godzin (w godzinnych odstępach). Wyświetlony czas oznacza godzinę zakończenia programu prania.

W tym celu:

1. Ustaw parametry prania ręcznie lub automatycznie.
2. Naciśnij kilkakrotnie przycisk **Opóźniony start(**), aby ustawić żądane opóźnienie.
3. Naciśnij przycisk **Start/Pauza(⏯)**. Zaświeci się wskaźnik opóźnionego startu, a zegar rozpocznie odliczanie do ustawionego czasu zakończenia prania.
4. Aby anulować „**Opóźniony start(**)”, naciśnij włącznik (Wł/Wył ⏻), a następnie ponownie włącz pralkę.

WF9350N7-02418H_PL.indd 15 2009-3-28 12:21:42

WSKAZÓWKI I PORADY DOTYCZĄCE PRANIA

Sortowanie prania: Pranie należy sortować według następujących kryteriów:

- **Rodzaj oznaczenia na metce:** Tkaniny bawełniane, mieszane, syntetyczne, jedwab, wełna i rayon.
- **Kolor:** Rzeczy białe i kolorowe. Nowe, kolorowe tkaniny należy prać oddzielnie.
- **Rozmiar:** Równoczesne pranie rzeczy o różnych rozmiarach poprawia jakość prania.
- **Delikatność:**Delikatne tkaniny (wełna, jedwab, firanki) należy prać oddzielnie, używając programu „Delikatne". Informacje na temat zalecanego sposobu konserwacji można znaleźć na metce lub w tabeli konserwacji tkanin w dodatku do niniejszej instrukcji.

Opróżnianie kieszeni: Monety, agrafki i podobne przedmioty mogą zniszczyć tkaninę, bęben pralki i zbiornik na wodę.

Zabezpieczanie zapięć: Należy zapiąć zamki błyskawiczne, guziki, haczyki; luźne paski lub taśmy powinny być związane razem.

Pranie wstępne bawełny: Twoja nowa pralka w połączeniu z nowoczesnymi detergentami zapewnia doskonałe efekty prania, a jednocześnie oszczędza energię, wodę, detergenty i czas. Jeśli jednak bawełniane rzeczy są bardzo brudne, należy skorzystać z programu prania wstępnego i detergentu na bazie protein.

Ustalanie ilości prania: Nie należy przeładowywać pralki, gdyż ma to negatywny wpływ na jakość prania. Aby określić ilość prania, należy skorzystać z tabeli poniżej.

Typ tkaniny	Pojemność				
Model	WF9704N7 WF9702N7 WF9700N7 WF9708N7	WF9604N7 WF9602N7 WF9600N7 WF9608N7	WF9522N7 WF9520N7 WF9528N7	WF9452N7 WF9450N7 WF9458N7	WF9350N7 WF9358N7
Bawełna( ) / Kolorowe( ) **- średnio/lekko zabrudzone** **- mocno zabrudzone**	7,0 kg	6,0 kg	5,2 kg	4,5 kg	3,5 kg
Syntetyki( )	3,0 kg	3,0 kg	2,5 kg	2,5 kg	2,0 kg
Delikatne( )	2,5 kg	2,5 kg	2,0 kg	2,0 kg	2,0 kg
Wełna( )	2,0 kg	2,0 kg	1,5 kg	1,5 kg	1,0 kg

Wskazówki dotyczące stosowania detergentów: Rodzaj detergentu, który powinien zostać użyty, zależy od rodzaju tkaniny (bawełna, syntetyk, tkanina delikatna, wełniana), koloru, temperatury prania oraz stopnia i rodzaju zabrudzenia. Należy zawsze używać „niskopieniących się" środków do prania, przeznaczonych do stosowania w pralkach automatycznych.

Postępować godnie z zaleceniami producenta detergentu, biorąc pod uwagę wagę pranych ubrań, stopień ich zabrudzenia oraz twardość wody. Informacji na temat twardości wody w danym ujęciu udziela lokalny zakład wodociągowy.

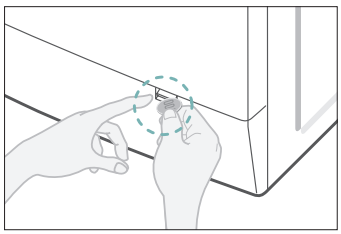
Detergenty należy przechowywać w bezpiecznym i suchym miejscu niedostępnym dla dzieci.

WF9350N7-02418H_PL.indd 16 2009-3-28 12:21:42

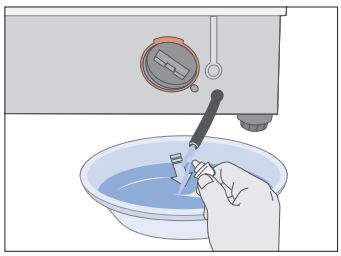
konserwacja pralki

AWARYJNE ODPROWADZANIE WODY Z PRALKI

1. Wyjmij wtyczkę pralki z gniazdka elektrycznego.
2. Otwórz pokrywę filtra za pomocą monety lub klucza.



3. Odkręć zakrętkę otworu awaryjnego odprowadzania wody, obracając ją w lewo. Chwyć zakrętkę rurki do awaryjnego odprowadzania wody i powoli wyciągnij rurkę z pralki na około 15 cm.
4. Pozwól wodzie spłynąć do podstawionej miski.
5. Wsuń z powrotem rurkę do odprowadzania wody do pralki i nałóż z powrotem zakrętkę.
6. Zamknij z powrotem pokrywę filtra.



NAPRAWA ZAMARZNIĘTEJ PRALKI

Jeśli temperatura otoczenia spadnie poniżej 0°C i pralka zamarznie:

1. Wyjmij wtyczkę pralki z gniazdka elektrycznego.
2. Polej ciepłą wodą kran doprowadzający wodę do pralki, aby poluzować wąż doprowadzający.
3. Odłącz wąż i zanurz go w ciepłej wodzie.
4. Wlej ciepłą wodę do bębna pralki i pozostaw ją tam na 10 minut.
5. Podłącz wąż doprowadzający wodę z powrotem do kranu i sprawdź, czy pralka poprawnie pobiera i odprowadza wodę.

CZYSZCZENIE OBUDOWY PRALKI

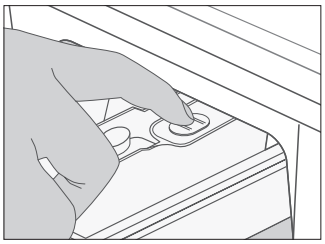
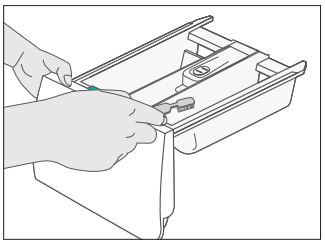
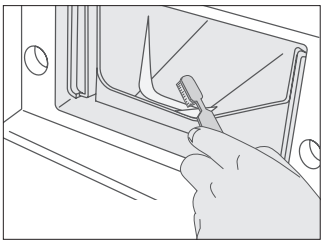
1. Wytrzyj wszystkie powierzchnie zewnętrzne pralki wraz z panelem sterowania miękką szmatką i delikatnym środkiem czyszczącym.
2. Osusz obudowę za pomocą miękkiej szmatki.
3. Nie polewaj obudowy pralki wodą.

WF9350N7-02418H_PL.indd 17 2009-3-28 12:21:43

konserwacja pralki

CZYSZCZENIE DOZOWNIKA I WNĘKI DOZOWNIKA DETERGENTÓW

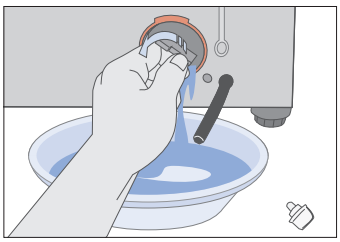
1. Naciśnij dźwignię zwalniającą po wewnętrznej stronie dozownika i wyciągnij dozownik detergentów.
2. Zdejmij pokrywkę z przegródki ❀.
3. Umyj wszystkie części pod bieżącą wodą.
4. Wyczyść wnękę dozownika za pomocą starej szczoteczki do zębów.
5. Załóż z powrotem pokrywkę (dokładnie wciskając ją na miejsce) i wsuń do dozownika pojemnik płynnych detergentów.
6. Wsuń dozownik z powrotem na miejsce.
7. Włącz program płukania bez ładowania prania do bębna.

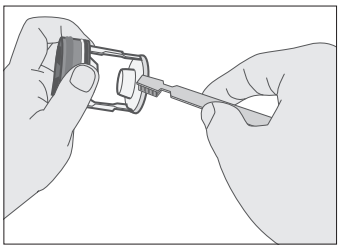
CZYSZCZENIE FILTRA ZANIECZYSZCZEŃ

Czyść filtr 5-6 razy w roku lub gdy na wyświetlaczu pojawi się następujący komunikat:

1. Otwórz pokrywę filtra, patrz „Awaryjne odprowadzanie wody z pralki” na stronie 15.
2. Odkręć zakrętkę otworu awaryjnego odprowadzania wody, obracając ją w lewo, aby odprowadzić całą wodę. Patrz „Awaryjne odprowadzanie wody z pralki” na stronie 17.
3. Odkręć zakrętkę i wyjmij filtr.



4. Oczyść filtr z zanieczyszczeń. Sprawdź, czy wirnik pompy znajdujący się za filtrem nie jest zablokowany. Załóż z powrotem zakrętkę na filtr.
5. Zamknij z powrotem pokrywę filtra.



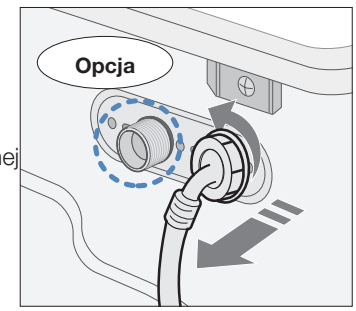
WF9350N7-02418H_PL.indd 18 2009-3-28 12:21:44

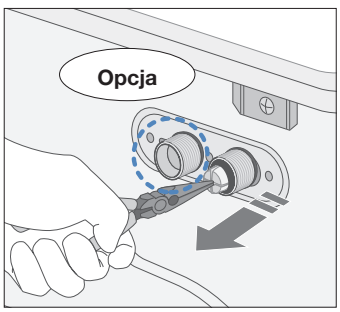
CZYSZCZENIE FILTRA SITKOWEGO W WĘŻU

Filtr sitkowy wewnątrz węża doprowadzającego wodę należy czyścić co najmniej raz w roku, lub gdy na wyświetlaczu pojawi się następujący komunikat:

W tym celu:

1. Zakręć kran doprowadzający wodę do pralki.
2. Odkręć wąż od tylnej ściany pralki.
3. Delikatnie wyciągnij filtr sitkowy z końca węża za pomocą szczypiec i dokładnie wypłucz go pod bieżącą wodą. Wyczyść także wewnętrzną i zewnętrzną stronę gwintowanej złączki.
4. Wciśnij filtr z powrotem na miejsce.
5. Przykręć wąż z powrotem do tylnej ściany pralki.
6. Odkręć kran doprowadzający wodę do pralki i sprawdź szczelność połączeń.





WF9350N7-02418H_PL.indd 19 2009-3-28 12:21:45

rozwiązywanie problemów

PROBLEMY I ROZWIĄZANIA

PROBLEM	ROZWIĄZANIE
Nie można uruchomić pralki.	• Sprawdź, czy drzwiczki są zamknięte. • Sprawdź, czy pralka jest podłączona do sieci. • Sprawdź, czy kran doprowadzający wodę jest odkręcony. • Sprawdź, czy został wciśnięty przycisk Start/Pauza.
Brak lub niewystarczająca ilość wody.	• Sprawdź, czy kran doprowadzający wodę jest odkręcony. • Sprawdź, czy wąż doprowadzający wodę nie jest zamarznięty. • Sprawdź, czy wąż doprowadzający wodę nie jest zgięty. • Sprawdź, czy filtr w wężu doprowadzającym wodę nie jest zapchany.
Po zakończeniu prania w dozowniku pozostaje detergent.	• Sprawdź, czy ciśnienie wody jest wystarczające. • Umieść detergenty w wewnętrznej części dozowników (z dala od krawędzi zewnętrznych).
Pralka wibruje lub pracuje zbyt głośno.	• Sprawdź, czy pralka jest ustawiona na równej powierzchni. W przeciwnym wypadku wyreguluj wysokość nóżek. • Sprawdź, czy śruby transportowe zostały usunięte. • Sprawdź, czy obudowa pralki nie styka się z innym przedmiotem. • Sprawdź, czy pranie jest prawidłowo rozłożone.
Pralka nie odprowadza wody i/lub nie wiruje.	• Sprawdź, czy wąż odpływowy nie jest przygnieciony bądź zgięty. • Sprawdź, czy filtr sitkowy wewnątrz węża doprowadzającego wodę nie jest zapchany.
Drzwiczki się nie otwierają.	• Odłącz przewód zasilający od gniazdka elektrycznego. • Odprowadź wodę z pralki. • Do odkręcenia plastikowej osłony podstawy użyj śrubokrętu. Odstaw na chwilę. • Znajdź pomarańczowy plastikowy uchwyt i pociągnij go, aby otworzyć drzwiczki.

WF9350N7-02418H_PL.indd 20 2009-3-28 12:21:45

INTERPRETACJA KOMUNIKATÓW O BŁĘDZIE

KOD BŁĘDU	ROZWIĄZANIE
door	• Zamknij drzwiczki.
4E	• Sprawdź, czy kran doprowadzający wodę jest odkręcony. • Sprawdź ciśnienie wody.
5E	• Wyczyść filtr zanieczyszczeń. • Sprawdź, czy wąż odprowadzający jest prawidłowo zainstalowany.
UE	• Pranie nie jest równo rozłożone; rozdziel splątane ubrania. Jeśli prana jest tylko jedna rzecz, np. szlafrok lub dżinsy, końcowy rezultat wirowania może nie być satysfakcjonujący, a na wyświetlaczu może wyświetlić się komunikat „UE”.
cE/3E	• Skontaktuj się z serwisem.

Zanim skontaktujesz się z serwisem:

1. Spróbuj samodzielnie rozwiązać problem (patrz „Rozwiązywanie problemów” na tej stronie).
2. Ponownie włącz program, aby sprawdzić, czy problem się powtórzy.
3. Jeśli usterka nadal występuje, zadzwoń do serwisu i opisz problem.

WF9350N7-02418H_PL.indd 21 2009-3-28 12:21:46

tabela programów

TABELA PROGRAMÓW

(● do wyboru przez użytkownika)

Program	Maks. ładunek (kg)					Detergenty i dodatki			Temp. (MAKS.) ˚C
	WF9704N7 WF9702N7 WF9700N7 WF9708N7	WF9604N7 WF9602N7 WF9600N7 WF9608N7	WF9522N7 WF9520N7 WF9528N7	WF9452N7 WF9450N7 WF9458N7	WF9350N7 WF9358N7	Wstępne	Pranie	Środek zmiękczający	
Bawełna	7.0	6.0	5.2	4.5	3.5	●	tak	●	95
Kolorowe	7.0	6.0	5.2	4.5	3.5	●	tak	●	60
Syntetyki	3.0	3.0	2.5	2.5	2.0	●	tak	●	60
Delikatne	2.5	2.5	2.0	2.0	2.0	●	tak	●	40
Wełna	2.0	2.0	1.5	1.5	1.0		tak	●	40
Pranie ręczne	2.0	2.0	1.5	1.5	1.0		tak	●	40
Szybkie pranie	3.0	2.0	2.0	2.0	1.5		tak	●	60
Bawełna dziecięca	7.0	6.0	5.2	4.5	3.5	●	tak	●	95
Mocno zabrudzone	7.0	6.0	5.2	4.5	3.5	●	tak	●	60
Pranie codzienne	3.0	3.0	2.5	2.5	2.0	●	tak	●	40
Bielizna pościelowa	5.0	4.0	3.0	3.0	2.5	●	tak	●	95

Program	Maks. ładunek (kg)				Opóźniony start	Czas cyklu prania (min)
	WF9704N7 WF9604N7	WF9702N7 WF9602N7 WF9522N7 WF9452N7	WF9700N7 WF9600N7 WF9520N7 WF9450N7 WF9350N7	WF9708N7 WF9608N7 WF9528N7 WF9458N7 WF9358N7		
Bawełna	1400	1200	1000	800+	●	126
Kolorowe	1400	1200	1000	800+	●	98
Syntetyki	800	800	800	800	●	70
Delikatne	600	600	600	600	●	53
Wełna	400	400	400	400	●	41
Pranie ręczne	400	400	400	400	●	36
Szybkie pranie	1400	1200	1000	800+	●	28
Bawełna dziecięca	1400	1200	1000	800+	●	121
Mocno zabrudzone	1400	1200	1000	800+	●	108
Pranie codzienne	800	800	800	800	●	58
Bielizna pościelowa	1400	1200	1000	800+	●	98

WF9350N7-02418H_PL.indd 22 2009-3-28 12:21:46

TABELA PROGRAMÓW

Program	Rodzaj prania
Bawełna	Średnio lub lekko zabrudzone tkaniny bawełniane, bielizna pościelowa, obrusy, bielizna, ręczniki, koszule itp.
Kolorowe	Średnio lub lekko zabrudzone tkaniny bawełniane, bielizna pościelowa, obrusy, bielizna, ręczniki, koszule itp.
Syntetyki	Średnio lub lekko zabrudzone bluzki, koszule itp. wykonane z poliestru (diolenu, treviry), poliamidu (perlonu, nylonu), lub podobnych mieszanek.
Delikatne	Delikatne firanki, sukienki, spódniczki, koszule i bluzki.
Wełna	Tylko tkaniny wełniane oznaczone etykietą Pure New Wool, przeznaczone do prania w pralkach.
Pranie ręczne	Bardzo delikatne pranie podobne do prania ręcznego.
Szybkie pranie	Lekko zabrudzone bluzki bawełniane lub lniane, koszule, tkaniny frotowe w ciemnych kolorach, kolorowe tkaniny lniane, dżinsy itp.
Bawełna dziecięca	Średnio lub lekko zabrudzona bawełna dziecięca, bielizna pościelowa, obrusy, bielizna, ręczniki, koszule itp.
Mocno zabrudzone	Poplamiona lub mocno zabrudzona bawełna, bielizna pościelowa, obrusy, bielizna, ręczniki, koszule, dżinsy itp.
Pranie codzienne	Pranie, które trwa mniej niż godzinę oszczędza czas i energię w porównaniu z programem prania bawełny w temperaturze 60˚C. Zalecany do prania lekko zabrudzonych tkanin, np. ubrań noszonych jeden raz.
Bielizna pościelowa	Program dla osób żądających doskonałej czystości i bieli dla bielizny pościelowej.

1. Program z praniem wstępnym trwa około 15 minut dłużej.
2. Czas trwania programu został zmierzony w warunkach określonych w standardzie IEC 60456 / EN 60456.
3. Zużycie energii w konkretnych warunkach domowych może różnić się od wartości podanych w tabeli, a zależy od ciśnienia i temperatury dostarczanej wody oraz ilości i rodzaju prania.

WF9350N7-02418H_PL.indd 23 2009-3-28 12:21:47

dodatek

TABELA KONSERWACJI TKANIN

	Tkanina odporna		Można prasować w temperaturze maksymalnie 100°C.
	Tkanina delikatna		Nie prasować.
	Można prać w temperaturze 95°C.		Można czyścić chemicznie z użyciem rozpuszczalnika.
	Można prać w temperaturze 60°C.		Czyścić chemicznie wodą utlenioną, benzyną, czystym alkoholem lub tylko R113.
	Można prać w temperaturze 40°C.		Czyścić chemicznie paliwem lotniczym, czystym alkoholem lub tylko R113.
	Można prać w temperaturze 30°C.		Nie czyścić chemicznie.
	Można prać ręcznie.		Suszyć w stanie rozłożonym.
	Czyścić tylko chemicznie.		Można suszyć w stanie rozwieszonym.
	Można wybielać w zimnej wodzie.		Suszyć na wieszaku.
	Nie wybielać.		Można suszyć w suszarce bębnowej, w normalnej temperaturze.
	Można prasować w temperaturze maksymalnie 200°C.		Można suszyć w suszarce bębnowej, w zmniejszonej temperaturze.
	Można prasować w temperaturze maksymalnie 150°C.		Nie suszyć w suszarce bębnowej.

OSTRZEŻENIA DOTYCZĄCE ENERGII ELEKTRYCZNEJ

Aby zmniejszyć ryzyko pożaru, porażenia prądem i innych urazów:

- Podłączaj urządzenie jedynie do źródła zasilania podanego na tabliczce znamionowej. W przypadku wątpliwości skonsultuj się ze sprzedawcą lub zakładem energetycznym.
- Korzystaj wyłącznie z uziemionych lub spolaryzowanych gniazdek. Wtyczkę można umieścić w gniazdu tylko w jeden sposób. Jeśli nie da się całkowicie włożyć wtyczki do gniazdka, obróć ją i spróbuj ponownie. Jeśli wtyczka nadal nie pasuje, skontaktuj się z elektrykiem w celu wymiany gniazdka.
- Zabezpiecz przewód zasilający. Przewód zasilający powinien być tak poprowadzony, aby zabezpieczyć go przed deptaniem lub przygniataniem. Zwróć szczególną uwagę na przewód w pobliżu wtyczki, gniazdka i w miejscu, w którym wychodzi z urządzenia.
- Unikaj przeciążenia gniazdka lub przedłużaczy. Przeciążenie może spowodować pożar lub porażenie prądem.

OCHRONA ŚRODOWISKA

- To urządzenie zostało wyprodukowane z materiałów nadających się do ponownego przetworzenia. W przypadku zużycia urządzenia przestrzegaj lokalnych przepisów dotyczących pozbywania się odpadów. Odetnij przewód zasilający, aby nie można było podłączyć pralki do źródła zasilania. Zdejmij drzwiczki, aby zwierzęta ani małe dzieci nie mogły zatrzasnąć się w środku.
- Nie używać większej ilości detergentu niż zalecają jego producenci.
- Wybielaczy i odplamiaczy używaj przed rozpoczęciem cyklu prania tylko wtedy, gdy jest to konieczne.
- Oszczędzaj wodę i energię, włączając pralkę jedynie wtedy, gdy jest całkowicie wypełniona (dokładna ilość prania zależy od używanego programu).

WF9350N7-02418H_PL.indd 24 2009-3-28 12:21:51

DEKLARACJA ZGODNOŚCI

Urządzenie jest zgodne z europejskimi normami bezpieczeństwa, dyrektywą 93/68 i standardem EN 60335.

DANE TECHNICZNE

TYP			PRALKA ŁADOWANA OD FRONTU							
WYMIARY			WF9704N7/WF9702N7/ WF9700N7/WF9708N7				WF9604N7/WF9602N7/ WF9600N7/WF9608N7			
			Szer. 598 mm x głęb. 600 mm x wys. 844 mm				Szer. 598 mm x głęb. 550 mm x wys. 844 mm			
CIŚNIENIE WODY			50 kPa ~ 800 kPa							
ZUŻYCIE WODY			68 ℓ				59 ℓ			
WAGA			WF9704N7/ WF9702N7		WF9700N7/ WF9708N7		WF9604N7/ WF9602N7		WF9600N7/ WF9608N7	
			74 kg		73 kg		72 kg		70 kg	
POJEMNOŚĆ PRANIA I WIROWANIA			7,0 kg (suchego prania)				6,0 kg (suchego prania)			
POBÓR MOCY	MODEL		WF9704N7/WF9702N7/ WF9700N7/WF9708N7				WF9604N7/WF9602N7/ WF9600N7/WF9608N7			
	PRANIE I PODGRZEWANIE WODY		220 V		2000 W		220 V		2000 W	
			240 V		2400 W		240 V		2400 W	
	WIRO-WANIE	MODEL	WF9704N7	WF9702N7	WF9700N7	WF9708N7	WF9604N7	WF9602N7	WF9600N7	WF9608N7
		230 V	700 W	360 W	320 W	270 W	580 W	530 W	500 W	430 W
	WYPOMPO-WYWANIE WODY		34 W							
OPAKOWANIE – WAGA	MODEL		WF9704N7/WF9702N7/ WF9700N7/WF9708N7				WF9604N7/WF9602N7/ WF9600N7/WF9608N7			
	PAPIER		2,5 kg							
	ELEMENTY PLASTIKOWE		1,0 kg							
SZYBKOŚĆ WIROWANIA	MODEL		WF9704N7/ WF9604N7		WF9702N7/ WF9602N7		WF9700N7/ WF9600N7		WF9708N7/ WF9608N7	
	obr./min		1400		1200		1000		800	

WF9350N7-02418H_PL.indd 25 2009-3-28 12:21:51

dodatek

<table>
<tr><td colspan="2">TYP</td><td colspan="10">PRALKA ŁADOWANA OD FRONTU</td></tr>
<tr><td colspan="2" rowspan="2">WYMIARY</td><td colspan="4">WF9522N7/WF9520N7/
WF9528N7</td><td colspan="4">WF9452N7/WF9450N7/
WF9458N7</td><td colspan="2">WF9350N7/
WF9358N7</td></tr>
<tr><td colspan="4">Szer. 598 mm x głęb. 450 mm x wys. 844 mm</td><td colspan="4">Szer. 598 mm x głęb. 450 mm x wys. 844 mm</td><td colspan="2">Szer. 598 mm x głęb. 450 mm x wys. 844 mm</td></tr>
<tr><td colspan="2">CIŚNIENIE WODY</td><td colspan="10">50 kPa ~ 800 kPa</td></tr>
<tr><td colspan="2">ZUŻYCIE WODY</td><td colspan="4">49 ℓ</td><td colspan="4">48 ℓ</td><td colspan="2">43 ℓ</td></tr>
<tr><td colspan="2" rowspan="2">WAGA</td><td colspan="2">WF9522N7/
WF9520N7</td><td colspan="2">WF9528N7</td><td colspan="4">WF9452N7/
WF9450N7/WF9458N7</td><td colspan="2">WF9350N7/
WF9358N7</td></tr>
<tr><td colspan="2">66 kg</td><td colspan="2">65 kg</td><td colspan="4">61 kg</td><td colspan="2">51 kg</td></tr>
<tr><td colspan="2">POJEMNOŚĆ PRANIA I WIROWANIA</td><td colspan="4">5,2 kg
(suchego prania)</td><td colspan="4">4,5 kg
(suchego prania)</td><td colspan="2">3,5 kg
(suchego prania)</td></tr>
<tr><td rowspan="5">POBÓR MOCY</td><td>MODEL</td><td colspan="10">WF9522N7/WF9520N7/
WF9528N7</td><td colspan="4">WF9452N7/WF9450N7/
WF9458N7</td><td colspan="2">WF9350N7/
WF9358N7</td></tr>
<tr><td rowspan="2">PRANIE I PODGRZEWANIE WODY</td><td colspan="2">220 V</td><td colspan="2">1900 W</td><td colspan="2">220 V</td><td colspan="2">1800 W</td><td>220 V</td><td>1800 W</td></tr>
<tr><td colspan="2">240 V</td><td colspan="2">2200 W</td><td colspan="2">240 V</td><td colspan="2">2100 W</td><td>240 V</td><td>2100 W</td></tr>
<tr><td rowspan="2">WIRO-WANIE</td><td>MODEL</td><td>WF9522N7/</td><td>WF9520N7</td><td>WF9528N7</td><td>WF9452N7</td><td>WF9450N7</td><td>WF9458N7</td><td>WF9350N7</td><td>WF9358N7</td></tr>
<tr><td>230 V</td><td>550 W</td><td>500 W</td><td>430 W</td><td>270 W</td><td>230 W</td><td>180 W</td><td>230 W</td><td>180 W</td></tr>
<tr><td>WYPOMPO-WYWANIE WODY</td><td colspan="10">34 W</td></tr>
<tr><td rowspan="3">OPAKOWANIE – WAGA</td><td>MODEL</td><td colspan="4">WF9522N7/WF9520N7/
WF9528N7</td><td colspan="4">WF9452N7/WF9450N7/
WF9458N7</td><td colspan="2">WF9350N7/
WF9358N7</td></tr>
<tr><td>PAPIER</td><td colspan="4">2,1 kg</td><td colspan="4">10,9 kg</td><td colspan="2">10,8 kg</td></tr>
<tr><td>ELEMENTY PLASTIKOWE</td><td colspan="4">00,9 kg</td><td colspan="4">00,8 kg</td><td colspan="2">00,8 kg</td></tr>
<tr><td rowspan="2">SZYBKOŚĆ WIROWANIA</td><td>MODEL</td><td colspan="3">WF9522N7/
WF9452N7</td><td colspan="4">WF9520N7/WF9450N7/
WF9350N7</td><td colspan="3">WF9528N7/WF9458N7/
WF9358N7</td></tr>
<tr><td>obr./min</td><td colspan="3">1200</td><td colspan="4">1000</td><td colspan="3">800</td></tr>
</table>

WF9350N7-02418H_PL.indd 26 2009-3-28 12:21:51

notatki

PYTANIA I KOMENTARZE?

Kraj	ZADZWOŃ POD NUMER	LUB ODWIEDŹ STRONĘ INTERNETOWĄ POD ADRESEM
POLSKA	0-801-1SAMSUNG(172678) 022-607-93-33	www.samsung.com/pl

Kod produktu: DC68-02418H_PL